

WATERSHED CONDITIONS STATEMENT: WATER SAFETY



April 19, 2017



South Nation Conservation (SNC) cautions residents that water levels are expected to significantly increase in the upper portion (Township of Alfred and Plantagenet) of the South Nation watershed and the Ottawa River.



Environment and Climate Change Canada is forecasting periods of rain (15 mm to 20 mm) throughout the week. The water levels at the confluence of the South Nation and Ottawa Rivers are high; the additional precipitation may result in high water levels just upstream of this area in the Township of Alfred and Plantagenet. Localized flooding may be observed. The water levels throughout the remainder of South Nation watershed are normal; therefore, flooding is not a concern at this time.



Additionally, the Ottawa River Regulation Board is forecasting water levels and flows may rise rapidly from Pembroke down to the Grenville/Hawkesbury area this week due to the forecasted precipitation combined with the high precipitation so far in April and ongoing snowmelt. Localized flooding may occur in these areas.



Residents are advised to stay away from watercourses where flows are high and where banks might be unstable, particularly in the Township of Alfred and Plantagenet. Parents are encouraged to explain these dangers to their children.



SNC staff will continue to monitor the water levels and weather forecasts as part of the Flood Forecasting and Warning Program and will provide updates in the event conditions change.



SNC encourages the public to visit www.nation.on.ca and to also provide feedback with respect to changes in water-related conditions in their local areas. All feedback and photos can be sent to waterwatch@nation.on.ca, posted on our Facebook page (/SouthNationConservation), or Tweeted to us (@SouthNationCA).



For more information, please contact Golam Sharif at 1-877-984-2948 ext. 373 or Sandra Mancini at ext. 223.



This statement is in effect until Wednesday, April 26, 2017.



Forwarded To:
All Flood Forecasting and Warning Directory



COMMUNIQUÉ SUR LES CONDITIONS DU BASSIN VERSANT : SÉCURITÉ AQUATIQUE

19 avril, 2017

La Conservation de la Nation Sud (CNS) avertit les résidents que les niveaux d'eau des rivières sont prévus d'augmenter au cours de la semaine prochaine dans la partie supérieure du bassin versant Nation Sud (canton d'Alfred et Plantagenet) et la rivière des Outaouais.

Environnement et Changement climatique Canada prévoit des périodes de pluie pour cette semaine (15 mm – 20 mm). Les niveaux d'eau au confluent des rivières des Outaouais et Nation Sud sont élevés et la précipitation supplémentaire peut augmenter les niveaux d'eau en amont de cette région dans le canton d'Alfred et Plantagenet. Des inondations localisées peuvent être observées. Les niveaux d'eau dans le reste du bassin versant de la Nation Sud sont normaux alors les inondations ne sont pas un sujet de préoccupation pour l'instant.

La Commission de planification de la régularisation de la rivière des Outaouais prévoit que les débits et les niveaux d'eau vont augmenter rapidement de Pembroke à Grenville/Hawkesbury cette semaine en raison de la précipitation prévue en combinaison avec la précipitation reçue à date en avril et la fonte de neige. Des inondations localisées peuvent se produire dans ces endroits.

Les résidents sont priés de rester à l'écart des cours d'eau où les débits sont encore élevés et où les berges pourraient être instables, particulièrement dans le canton d'Alfred et Plantagenet. Il est conseillé aux parents d'expliquer ces dangers à leurs enfants.

Les employés de la CNS continueront de surveiller les niveaux d'eau ainsi que les prévisions de la météo dans le cadre de son programme de prévision et d'avertissement d'inondation, et émettrons des mises à jours en cas de modification des conditions.

La CNS invite le public à visiter www.nation.on.ca et à également donner des renseignements sur les changements relatifs à l'eau dans leur région. Les commentaires peuvent être envoyés à waterwatch@nation.on.ca, postés sur notre page Facebook (/SouthNationConservation), ou vous pouvez envoyer vos photos par le biais de votre compte Twitter (@SouthNationCA).

Pour des informations supplémentaires, prière de communiquer avec Golam Sharif au 1-877-984-2948, poste 373, ou Sandra Mancini au poste 223.

Ce communiqué reste en vigueur jusqu'au mercredi 26 avril 2017.
Envoyé au : Répertoire en matière de prévision et d'alerte des crues.